



Brüsszel, 2025. június 17.
(OR. en)

9585/25

Intézményközi referenciaszám:
2025/0140(NLE)

ECOFIN 631
UEM 180
FIN 593
EIB
ECB

JOGALKOTÁSI AKTUSOK ÉS EGYÉB ESZKÖZÖK

Tárgy: A TANÁCS VÉGREHAJTÁSI HATÁROZATA a Ciprus helyreállítási és rezilienciaépítési terve értékelésének jóváhagyásáról szóló, 2021. július 28-i végrehajtási határozat módosításáról

A TANÁCS VÉGREHAJTÁSI HATÁROZATA

(...)

**a Ciprus helyreállítási és rezilienciaépítési terve értékelésének jóváhagyásáról szóló,
2021. július 28-i végrehajtási határozat módosításáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a Helyreállítási és Rezilienciaépítési Eszköz létrehozásáról szóló, 2021. február 12-i (EU) 2021/241 európai parlamenti és tanácsi rendeletre¹ és különösen annak 20. cikke (1) bekezdésére,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

¹ HL L 57., 2021.2.18., 17. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/241/oj>.

mivel:

- (1) Azt követően, hogy Ciprus 2021. május 17-én benyújtotta nemzeti helyreállítási és rezilienciaépítési tervét (a továbbiakban: terv), a Bizottság javaslatot terjesztett elő a Tanácsnak, amelyben pozitív értékelést adott a tervről. A Tanács 2021. július 28-án végrehajtási határozat² (a továbbiakban: a 2021. július 28-i tanácsi végrehajtási határozat) útján jóváhagyta a pozitív értékelést. A 2021. július 28-i tanácsi végrehajtási határozatot a 2023. december 8-i³, a 2024. július 16-i⁴ és a 2025. január 21-i⁵ tanácsi végrehajtási határozattal módosították.
- (2) Ciprus 2025. március 26-án az (EU) 2021/241 rendelet 21. cikke (1) bekezdésének megfelelően a 2021. július 28-i tanácsi végrehajtási határozatot módosító javaslatra irányuló, indokolással ellátott kérelmet nyújtott be a Bizottsághoz arra hivatkozva, hogy a terv objektív körülmények miatt részben ellehetetlenült. Ennek megfelelően Ciprus módosított tervet nyújtott be.

Az (EU) 2021/241 rendelet 21. cikke alapján végzett módosítások

- (3) A Ciprus által benyújtott tervben objektív körülmények miatt végrehajtott módosítások 87 intézkedést érintenek.

² Lásd az ST 10686/21 és az ST 10686/21 ADD 1 dokumentumokat a <http://register.consilium.europa.eu> oldalon.

³ Lásd az ST 15571/23, az ST 15571/23 ADD 1 és az ST 15571/23 ADD 1 COR 1 dokumentumokat a <http://register.consilium.europa.eu> oldalon

⁴ Lásd az ST 11806/24 és az ST 11806/24 ADD 1 dokumentumokat a <http://register.consilium.europa.eu> oldalon

⁵ Lásd az ST 17052/24 és az ST 17052/24 ADD 1 dokumentumokat a <http://register.consilium.europa.eu> oldalon.

- (4) Ciprus kifejtette, hogy két intézkedés részben már nem valósítható meg, mivel az infláció növelte az említett intézkedések becsült költségeit. Ez érinti az 1. beruházást (A ciprusi vérellátó létesítmény új létesítményei és a legújabb technológiai eszközök beszerzése) az 1.1. komponens (Reziliens és hatékony egészségügyi rendszer, fokozott polgári védelem) keretében és a 11. beruházást (A ciprusi zöld pontok hálózatának fejlesztése és bővítése, valamint gyűjtőpontok és újrahasznosítási sarkok hálózatának létrehozása) a 3.1. komponens (Új növekedési modell és a gazdaság diverzifikálása) keretében. Ennek alapján Ciprus kérte a fent említett intézkedések módosítását az intézkedések ambíciósintjének fenntartása mellett. A 2021. július 28-i tanácsi végrehajtási határozatot ennek megfelelően módosítani kell.
- (5) Ciprus kifejtette, hogy 14 intézkedés a kereslet hiánya miatt részben már nem valósítható meg. Ez az alábbi intézkedéseket érinti: a 2.1. komponens (Klímasemlegesség, energiahatékonyság és a megújuló energia) keretében a 2. beruházást (A megújuló energiaforrások és az egyéni energiahatékonysági intézkedések előmozdítása a lakásokban és az energiaszegénység kezelése, többek között a kiszolgáltatott helyzetben lévő villamosenergia-fogyasztókkal rendelkező háztartásokban); a 2.2. komponens (Fenntartható közlekedés) keretében a 2. beruházást (Elektromobilitási infrastruktúra létrehozása) és 3. beruházást (Az elektromos járművek széles körű használatának előmozdítása); a 3.1. komponens (Új növekedési modell és a gazdaság diverzifikálása) keretében a 6. beruházást (A mezőgazdasági termékek gyártásával és kereskedelmével foglalkozó vállalkozások korszerűsítésére és digitalizációjára irányuló program) és a 4. reformot (A körforgásos gazdaság erősítése az iparban);

a 3.2. komponens (Fokozott kutatás és innováció) keretében az 1. beruházást (Központi tudástranszfer-iroda létrehozása és működtetése); a 3.4. komponens (Az állami és helyi hatóságok korszerűsítése, az igazságszolgáltatás hatékonyabbá tétele és a korrupció elleni küzdelem) keretében a 6. beruházást (Nicosia belvárosának rehabilitációja és újjáélesztése) és a 9. beruházást (Támogatási program a magán- és a közszféra számára az ISO 37001 szabvány szerinti tanúsításhoz [Megvesztegetés elleni küzdelem]); az 5.1. komponens (Az oktatási rendszer korszerűsítése, továbbképzés és átképzés) keretében a 3. reformot (Az ingyenes kötelező iskolaelőkészítő oktatás fokozatos kiterjesztése négy éves kortól); az 5.2. komponens (Munkaerőpiac, szociális védelem és társadalmi befogadás) keretében az 1. beruházást (A Munkaügyi és Állami Foglalkoztatási Szolgálatok (ÁFSZ) Főosztálya hatékonyságának javítása és a fiatalok támogatásának megerősítése); a 2. beruházást (Multifunkcionális központok és gyermekgondozási központok létrehozása) és a 3. beruházást (Otthoni struktúrák létrehozása gyermekek, viselkedészavarban szenvedő serdülők, fogyatékkal élő személyek és tartós ápolásra szoruló személyek számára); valamint a 6.1. komponens (REPowerEU) keretében a 2. beruházást (Bővített intézkedés: A megújuló energiaforrások használatának és az energiamegtakarításnak a helyi/szélesebb hatóságok általi ösztönzése), illetve a 4. beruházást (Bővített intézkedés: Az elektromos járművek széles körű használatának előmozdítása). Ennek alapján Ciprus a fent említett intézkedések bizonyos követelményeinek módosítását és a 6.1. komponens (REPowerEU) alá tartozó 4. beruházás (Bővített intézkedés: Az elektromos járművek széles körű használatának előmozdítása) teljes körű eltávolítását kérte. A 2021. július 28-i tanácsi végrehajtási határozatot ennek megfelelően módosítani kell.

- (6) Ciprus kifejtette, hogy 14 intézkedést módosítottak annak érdekében, hogy az említett intézkedések eredeti ambíciószintjének elérése céljából jobb alternatívákat lehessen megvalósítani. Ez az alábbi intézkedéseket érinti: az 1.1. komponens (Reziliens és hatékony egészségügyi rendszer, fokozott polgári védelem) keretében az 5. beruházást (A ciprusi állami kórházak fejlesztése, korszerűsítése és javítása), valamint a 6. beruházást (Határokon átnyúló általános e-egészségügyi szolgáltatások kiépítése Cipruson); a 2.3. komponens (Intelligens és fenntartható vízgazdálkodás) keretében a 2. beruházást (Víz tisztító telepek: a vízminőség javítását célzó korszerűsítés); az 5. beruházást (Árvízvédelmi és vízgyűjtési intézkedések) és a 6. beruházást (A vízbiztonság fokozása Nicosia és Larnaca régióban); a 3.1. komponens (Új növekedési modell és a gazdaság diverzifikálása) keretében a 8. beruházást (Az idegenforgalmi ágazat hozzáadott értékének növelése), valamint a 10. beruházást (A turisztikai termék gazdagítása a vidéki, hegyvidéki és távoli területeken); a 3.4. komponens (Az állami és helyi hatóságok korszerűsítése, az igazságszolgáltatás hatékonyabbá tétele és a korrupció elleni küzdelem) keretében a 9. reformot (A bíróságok digitális átalakulása) és a 2. beruházást (A jogalkotási folyamat digitalizálása); a 3.5. komponens (A költségvetési és pénzügyi stabilitás megőrzése) keretében az 1. reformot (A hitelintézetek válságkezelésére vonatkozó jogi keret) és a 9. reformot (Az adóbeszedés és az adóhivatal hatékonyságának javítása); az 5.1. komponens (Az oktatási rendszer korszerűsítése, továbbképzés és átképzés) keretében a 2. reformot (Új tanári és iskolai értékelési rendszer); az 5.2. komponens (Munkaerőpiac, szociális védelem és társadalmi befogadás) keretében a 2. reformot (Rugalmas munkafeltételek a távmunka formájában); valamint a 6.1. komponens (REPowerEU) keretében az 1. beruházást (Bővített intézkedés: A megújuló energiaforrások és az egyéni energiahatékonysági intézkedések előmozdítása a lakásokban és az energiaszegénység kezelése, többek között a kiszolgáltatott helyzetben lévő villamosenergia-fogyasztókkal rendelkező háztartásokban).

Ennek alapján Ciprus kérte a fent említett intézkedések egyes követelményeinek módosítását vagy a fent említett intézkedések némelyike végrehajtási ütemtervének meghosszabbítását. Ciprus továbbá kérte a szálláshely-ágazatban működő kkv-k támogatási programjához kapcsolódó beavatkozás törlését a 3.1. komponens (Új növekedési modell és a gazdaság diverzifikálása) alá tartozó 8. beruházásból (Az idegenforgalmi ágazat hozzáadott értékének növelése), és hogy helyette vezessenek be egy új alintézkedést a nicosiai Filoxenia Konferenciaközpont felújításához kapcsolódóan. A 2021. július 28-i tanácsi végrehajtási határozatot ennek megfelelően módosítani kell.

- (7) Ciprus kifejtette, hogy 57 intézkedést módosítottak olyan jobb alternatívák megvalósítása érdekében, amelyek lehetővé teszik az adminisztratív terhek csökkentését, miközben továbbra is teljesítik az említett intézkedések célkitűzéseit. Ez az alábbi intézkedéseket érinti: az 1.1. komponens (Reziliens és hatékony egészségügyi rendszer, fokozott polgári védelem) keretében az 1. reformot (Klinikai bizonyítékokkal és minőségjavítással foglalkozó nemzeti központ), a 2. beruházást (Ciprus innovatív közegészségügyi információs és kommunikációs technológiai [IKT] rendszere), a 4. beruházást (Az állami és magánkórházak akkreditációja), valamint a 7. beruházást (A veszélyhelyzeti műveletek SMS-en keresztül történő támogatására szolgáló lakossági figyelmeztető rendszer); a 2.1. komponens (Klímasemlegesség, energiahatékonyság és megújuló energia) keretében végrehajtott 1. reformot (Zöld adózás), az 1. beruházást (A kkv-kba és a nonprofit szervezetekbe történő energiahatékonysági beruházások előmozdítása), a 3. beruházást (A megújuló energiaforrások használatának és az energiamegtakarításnak a helyi/szélesebb közhatóságok általi ösztönzése, valamint a helyi közösségeknek az éghajlatváltozás mérséklésére és az ahhoz való alkalmazkodásra való átállásának elősegítése) és az 5. beruházást (Középületek energiahatékonysági korszerűsítése);

a 2.2. komponens (Fenntartható közlekedés) keretében az 1. reformot (Digitális ikertechnológiákat alkalmazó intelligens közlekedési rendszer létrehozása), a 3. reformot (A legszennyezőbb járművek fokozatos kivonása, különösen a szennyezett városi területeken), valamint az 1. beruházást (A fenntartható városi mobilitási projektek és a hozzáférhetőséget javító intézkedések végrehajtása); a 2.3. komponens (Intelligens és fenntartható vízgazdálkodás) alá tartozó 1. reformot (Vízkészlet-gazdálkodási reform), 1. beruházást (Az ivóvízszállító-rendszer cseréje Choirokitia-Famagustában), 3. beruházást (A Vízfejlesztési Főosztály infrastruktúrájának integrált nyomonkövetési és ellenőrzési irányítási rendszere), valamint 4. beruházást (Intelligens víz- és szennyvízhálózat-kezelés); a 3.1. komponens (Új növekedési modell és a gazdaság diverzifikálása) alá tartozó 3. reformot (A ciprusi juh- és kecskeállomány genetikai javítása), 2. beruházást (A ciprusi helyi hagyományos élelmiszerek/italok meglévő izotóp-adatbázisainak fejlesztése egy blokklánc-platform létrehozásával identitásuk biztosítása érdekében), 7. beruházást (A ciprusi nagyvállalatok versenyképességének és/vagy energiahatékonyságának javítását célzó program), valamint 12. beruházást (Hulladékgazdálkodás a körforgásos gazdaság felé); a 3.2. komponens (Fokozott kutatás és az innováció) keretében az 1. reformot (Adatvezérelt szakpolitikai eszközökkel támogatott átfogó nemzeti kutatási és innovációs politika a K+I-ökoszisztéma támogatása, valamint a szakpolitikai döntéshozatal és a végrehajtás közötti kapcsolatok erősítése érdekében), a 3. reformot (Szakpolitikák és ösztönzők bevezetése a közfinanszírozású kutatási infrastruktúrához és laboratóriumokhoz való hozzáférés megkönnyítése és előmozdítása érdekében), a 2. beruházást (Innovációfinanszírozási programok és finanszírozási rendszerek az induló innovatív vállalkozások, az innovatív vállalkozások és a kkv-k növekedésének és versenyképességének fokozására), a 3. beruházást (A zöld átállással kapcsolatos K+I finanszírozási program), valamint a 4. beruházást (Finanszírozási rendszerek a kettős technológiákkal kapcsolatos K+I tevékenységeket végző szervezetek támogatására, beleértve új laboratóriumok létrehozását vagy meglévő laboratóriumok korszerűsítését, valamint osztályozott laboratóriumok fejlesztését);

a 3.3. komponens (Vállalkozástámogatás a versenyképességért) keretében a 2. reformot (A gyorsított vállalkozásaktiválási mechanizmus megerősítése), a 3. reformot (A társasági jog korszerűsítése) és az 1. beruházást (Integrált információs rendszer a cégnyilvántartásért és a szellemi tulajdonért felelős minisztérium számára); a 3.4. komponens (Az állami és helyi hatóságok korszerűsítése, az igazságszolgáltatás hatékonyabbá tétele és a korrupció elleni küzdelem) keretében az 1. reformot (Az igazgatási kapacitás növelése és a közigazgatás működésének javítása a jobb szakpolitikai döntéshozatal és végrehajtás érdekében), a 4. reformot (Az adminisztratív kapacitás és az átláthatóság megerősítése a közbeszerzés professzionalizálása és a folyamat további digitalizálása révén), az 5. reformot (A Jogi Hivatal kapacitásának növelése), a 6. reformot (A helyi hatóságokra vonatkozó új jogi keret és a vonatkozó támogató intézkedések), a 8. reformot (Az igazságszolgáltatás hatékonysága), valamint a 3. beruházást (Gazdaságpolitikai modellező központ); a 3.5. komponens (A költségvetési és pénzügyi stabilitás megőrzése) keretében a 3. reformot (Az ingatlantranzakciós rendszer hiányosságainak kezelésére irányuló stratégia (tulajdoni lapok), az 5. reformot (Cselekvési terv a felelősség-ellenőrzési nyilvántartás kidolgozására), a 6. reformot (A fizetésképtelenségi keret megerősítése és támogatása), a 7. reformot (A pénzügyi írástudatlanság elleni küzdelemre irányuló stratégia), a 8. reformot (A biztosítási és nyugdíjalapok felügyeletének fokozása), az 1. beruházást (A Ciprusi Értékpapír- és Tőzsdebizottság felügyeleti funkciójának megerősítése), valamint a 2. beruházást (A vámügyi és az elektronikus fizetési rendszer modernizálása); a 4.1. komponens (A konnektivitást szolgáló infrastruktúra korszerűsítése) keretében az 1. reformot (A nemzeti szabályozó hatóság [OCECPR] felhatalmazása), a 2. reformot (A szélessávú rendszerekkel foglalkozó nemzeti kompetenciahivatal [DMRIDP DEC] felhatalmazása) és az 1. beruházást (A nagyon nagy kapacitású hálózatok bővítése a rosszul ellátott területeken);

a 4.2. komponens (Az e-kormányzat előmozdítása) keretében az 1. reformot (Digitális szolgáltatási gyár [DSF]), a 2. reformot (Új számításhő-politika meghatározása és végrehajtása a kormányzati informatikai rendszerek és szolgáltatások tekintetében), a 3. reformot (A rendőrségi eljárások digitalizálása „Digipol”) és a 4. reformot (A tényleges tulajdonosi nyilvántartás létrehozása); az 5.1. komponens (Az oktatási rendszer korszerűsítése, továbbképzés és átképzés) keretében az 1. reformot (Az oktatás és a munkaerőpiac közötti strukturális munkaerőhiány kezelése [közép- és felsőoktatás]), a 4. reformot (Az iskolai egységek digitális átalakítása a digitális készségek és a TTMM-oktatáshoz kapcsolódó készségek fejlesztése céljából), valamint az 5. reformot (Az e-készségekre vonatkozó cselekvési terv – egyedi intézkedések végrehajtása); az 5.2. komponens (Munkaerőpiac, szociális védelem és társadalmi befogadás) keretében az 1. reformot (A társadalombiztosítási rendszer reformja és a társadalombiztosítási szolgáltatások szerkezetátalakítása), valamint a 4. beruházást (Gyermekek központok a településeken); a 6.1. (REPowerEU) komponens alá tartozó 1. reformot (Az aktív felhasználók, a termelő-fogyasztók, a helyi energiaközösségek, a megújulóenergia-közösségek és a keresletoldali válaszintézkedések szabályozása és megkönnyítése a villamosenergia-piacon működő kumulatív képviselőn keresztül), 3. beruházást (A lakásállomány széles körű energetikai korszerűsítésének előmozdítása) 5. beruházást (Bővített intézkedés: A ciprusi nagyvállalatok versenyképességének és energiahatékonyságának javítását célzó program), 6. beruházást (Bővített intézkedés: Tematikus kutatás- és innovációfinanszírozási program a zöld átállásról), valamint 7. beruházást (Tematikus kutatás az energiatermelési, -tárolási, -szállítási és -elosztási megoldásokkal foglalkozó vállalkozásokban). Ennek alapján Ciprus kérte a fent említett intézkedések módosítását oly módon, hogy pontosítsák vagy töröljék a mérőföldkövekre, célokra vagy leírásokra vonatkozó egyes követelményeket, amelyek szükségtelenül részletesek vagy indokolatlan adminisztratív terheket okoznak, anélkül, hogy csökkentenék az említett intézkedések ambícióit. A 2021. július 28-i tanácsi végrehajtási határozatot ennek megfelelően módosítani kell.

- (8) A Bizottság úgy véli, hogy a Ciprus által előterjesztett okok indokolják az (EU) 2021/241 rendelet 21. cikkének (2) bekezdése szerinti módosításokat. A 2021. július 28-i tanácsi végrehajtási határozatot ennek megfelelően módosítani kell.

A mérföldkövek és célok elosztása

- (9) Az egyes részletekhez kapcsolódó mérföldkövek és célok elosztását a módosított terven eszközölt változtatások és a Ciprus által benyújtott indikatív ütemterv alapján módosítani kell.

A Bizottság értékelése

- (10) A Bizottság a módosított tervet az (EU) 2021/241 rendelet 19. cikkének (3) bekezdésében meghatározott értékelési kritériumok alapján értékelte.

Hozzájárulás a REPowerEU célkitűzéseihöz

- (11) Az (EU) 2021/241 rendelet 19. cikke (3) bekezdésének da) pontjával és V. mellékletének 2.12. kritériumával összhangban a REPowerEU-fejezet várhatóan nagymértékben („A” minősítés) és hatékonyan járul hozzá az energiabiztonsághoz, az uniós energiaellátás diverzifikálásához, a megújuló energia elterjedésének és az energiahatékonyságnak a fokozásához, az energiatárolási kapacitások növeléséhez vagy a fosszilis tüzelőanyagoktól való függőség 2030 előtti, szükséges csökkentéséhez.
- (12) A REPowerEU-fejezet általános ambíciósintje megmarad. Míg némely intézkedést a kereslet hiánya miatt redukáltak, más intézkedéseket fokoztak: ezek nagymértékben, hatékonyan járulnak hozzá az energiabiztonsághoz, az uniós energiaellátás diverzifikálásához, a megújuló energia elterjedésének és az energiahatékonyságnak a fokozásához, az energiatárolási kapacitások növeléséhez vagy a fosszilis tüzelőanyagoktól való függőség 2030 előtti, szükséges csökkentéséhez.

A zöld átálláshoz, többek között a biológiai sokféleség előmozdításához való hozzájárulás

- (13) Az (EU) 2021/241 rendelet 19. cikke (3) bekezdésének e) pontjával és V. mellékletének 2.5. kritériumával összhangban a módosított terv olyan intézkedéseket tartalmaz, amelyek nagymértékben („A” minősítés) hozzájárulnak a biológiai sokféleségre is kiterjedő zöld átálláshoz vagy az abból fakadó kihívások kezeléséhez. Az éghajlat-politikai célkitűzéseket támogató intézkedések az (EU) 2021/241 rendelet VI. mellékletében foglalt módszertannak megfelelő számítás szerint a módosított terv teljes allokációjának 45,5 %-át, a REPowerEU-fejezetben foglalt intézkedések becsült összköltségének pedig a 94 %-át teszik ki. A módosított terv az (EU) 2021/241 rendelet 17. cikkének megfelelően összhangban van a 2021–2030-ra vonatkozó nemzeti energia- és klímatervben foglalt információkkal.
- (14) A módosított terv intézkedései várhatóan hozzájárulnak a 2030-ra vonatkozó uniós éghajlat-politikai célok eléréséhez, miközben teljesítik az Unió 2050-ig megvalósítandó klímasemlegességi célkitűzését. A zöld átálláshoz való hozzájárulásnak a 2021. július 28-i tanácsi végrehajtási határozatban foglalt pozitív értékelése továbbra is érvényes.

A digitális átálláshoz való hozzájárulás

- (15) Az (EU) 2021/241 rendelet 19. cikke (3) bekezdésének f) pontjával és a rendelet V. mellékletének 2.6. kritériumával összhangban a módosított terv olyan intézkedéseket tartalmaz, amelyek nagymértékben („A” minősítés) hozzájárulnak a digitális átálláshoz vagy az abból fakadó kihívások kezeléséhez. A digitális célkitűzéseket támogató intézkedések az említett rendelet VII. mellékletében foglalt módszertannak megfelelő számítás szerint a módosított terv teljes allokációjának 23,2 %-át teszik ki.

- (16) A digitális átálláshoz való hozzájárulásnak a 2021. július 26-i tanácsi végrehajtási határozatban foglalt pozitív értékelése továbbra is érvényes.

Költségszámítás

- (17) Az (EU) 2021/241 rendelet 19. cikke (3) bekezdésének i) pontjával és V. mellékletének 2.9. kritériumával összhangban a módosított terv becsült összköltségére vonatkozó, a tervben közölt indokolás mérsékeltén („B” minősítés) felel meg az észszerűsége és a valószerűsége, a költséghatékonyság elvével való összhangra és a várható gazdasági és társadalmi hatással való arányosságra vonatkozó kritériumnak.
- (18) A rendelkezésre bocsátott információk alapján azon meglévő intézkedések költségbecsléseinek értékelése, amelyek módosításai új költségértékelést vontak maguk után, azt mutatja, hogy a költségek többsége észszerű és valószerű. A többi módosított intézkedésre vonatkozó költségbecslések változtatása indokolt volt, arányos az új felülvizsgált célokkal, valamint részletes számításokkal és bizonyítékokkal támasztották alá őket, így az említett költségbecslések észszerűsége és valószerűsége nem változott az eredeti tervben foglaltakhoz képest.

Egyéb értékelési kritériumok

- (19) A Bizottság úgy véli, hogy a Ciprus által előterjesztett módosítások nem befolyásolják a tervnek a 2021. július 28-i tanácsi végrehajtási határozatban foglalt, a terv relevanciájára, eredményességére, hatékonyságára és koherenciájára vonatkozó, az (EU) 2021/241 rendelet 19. cikke (3) bekezdésének a), b), c), d), db), g), h), j) és k) pontjában meghatározott értékelési kritériumok szerinti pozitív értékelését.

Pozitív értékelés

- (20) Miután a Bizottság pozitív értékelést adott a módosított tervről, és megállapította, hogy a terv kielégítő mértékben megfelel az (EU) 2021/241 rendeletben meghatározott értékelési kritériumoknak, az említett rendelet 20. cikkének (2) bekezdésével és V. mellékletével összhangban meg kell határozni a módosított terv végrehajtásához szükséges reformokat és beruházási projekteket, a releváns mérőföldköveket, célokat és mutatókat, valamint az Unió által a módosított terv végrehajtásához vissza nem térítendő pénzügyi támogatás formájában rendelkezésre bocsátott összeget.

Pénzügyi hozzájárulás

- (21) Ciprus módosított tervének becsült összköltsége 1 220 971 974 EUR. Mivel a módosított terv becsült összköltsége magasabb, mint a Ciprus rendelkezésére álló, aktualizált maximális pénzügyi hozzájárulás, a Ciprus módosított terve számára alokált, az (EU) 2021/241 rendelet 20. cikke (4) bekezdésének és 21a. cikke (6) bekezdésének megfelelően meghatározott teljes pénzügyi hozzájárulás összege 1 020 223 681 EUR.

Hitelek

- (22) A Ciprus számára hitel formájában rendelkezésre bocsátott 200 320 000 EUR összeg változatlan marad.
- (23) A 2021. július 28-i tanácsi végrehajtási határozatot ezért a fentieknek megfelelően módosítani kell. Az egyértelműség érdekében a 2021. július 28-i tanácsi végrehajtási határozat mellékletét új melléklettel kell felváltani,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

A Ciprus helyreállítási és rezilienciaépítési terve értékelésének jóváhagyásáról szóló, 2021. július 28-i tanácsi végrehajtási határozat a következőképpen módosul:

- (1) Az 1. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„1. cikk

A helyreállítási és rezilienciaépítési terv értékelésének jóváhagyása

A Tanács jóváhagyja Ciprus módosított tervének az (EU) 2021/241 rendelet 19. cikkének (3) bekezdésében előírt kritériumok szerinti értékelését. A helyreállítási és rezilienciaépítési terv szerinti reformokat és beruházási projekteket, a helyreállítási és rezilienciaépítési terv nyomon követésére és végrehajtására vonatkozó intézkedéseket és ütemtervet, beleértve a vissza nem térítendő pénzügyi támogatás folyósításához kapcsolódó releváns mérföldköveket és célokat, a hitel folyósításához kapcsolódó további mérföldköveket és célokat, a tervezett mérföldkövek és célok teljesítéséhez kapcsolódó releváns mutatókat, valamint a Bizottság számára az alapul szolgáló releváns adatokhoz való teljes körű hozzáférést biztosító szabályokat e határozat melléklete tartalmazza.”

- (2) A melléklet helyébe az e határozat mellékletében foglalt szöveg lép.

2. cikk

Ennek a határozatnak a Ciprusi Köztársaság a címzettje.

Kelt ..., ...

*a Tanács részéről
az elnök*
